

目录

注意及安全信息	
设置.....	36
清洁光碟.....	36
基本信息	
提供配件.....	37
地区编码.....	37
连接	
连接电视机.....	38-39
使用复合视频插孔(CVBS).....	38
使用色差视频插孔(YPbPr).....	38
使用RF 调制器配件.....	39
连接电源线.....	39
光纤连接	
连接立体声系统.....	40
立体声有左/右Audio In的插孔.....	40
连接数码AV接收器.....	40
接收器有一个PCM, 杜比数码或MPEG解码器.....	40
产品概览	
前后面板.....	41
遥控器.....	42
启动	
步骤1: 装入电池.....	43
使用遥控器操作本系统.....	43
步骤 2: 查找正确的收看频道.....	43
步骤 3: 设定逐行扫描功能.....	44
步骤 4: 选择对应的电视机制式.....	45
步骤 5: 设置语言.....	46
设定屏幕显示语言.....	46
设定声音, 字幕和DVD菜单语言.....	46
光碟播放	
适合播放的媒体类别.....	47
支持的碟片格式.....	47
播放功能	
开始碟片播放.....	48
基本播放控制.....	48
播放暂停.....	48
选择标题/章节/曲目.....	48
播放停止.....	48
影像播放操作方式(DVD/VCD/SVCD).....	49
使用光碟目录.....	49
放大.....	49
OSD(屏幕显示).....	49
选择标题/章节/曲目/时间.....	49
选择不同的重复/随机播放功能.....	50
重复播放模式.....	50
在一个章节/曲目重复一个段落.....	50

DVD的特殊功能	51
标题播放	51
镜头视角	51
改变伴音语言	51
多字幕功能	51
VCD与SVCD的特殊功能	51
对于播放控制 (PBC)	51
播放MP3/JPEG/Kodak 影像光碟	52
基本操作	52
播放选择	52
重复播放	52
卡拉OK操作	
卡拉OK光碟的播放	53
基本操作	53
伴唱	53
卡拉OK	53
DVD 菜单项目	
使用系统设定菜单	54-56
电视机制式	54
屏幕画面比例	54
密码	55
级别	55-56
缺省值	56
使用语言设定菜单	57
画面显示语言	57
音频, 字幕和菜单语言	57
使用音频设定菜单	57-58
数码输出	57
LPCM输出	58
混合模式	58
使用视频设定菜单	59
视频输出	59
亮度/对比度	59
色调/饱和度	59
锐利度	59
其他	
故障指南	60-61
产品规格	62
词汇	63

注意及安全信息

危险!

高压! 切勿拆开本系统, 这会有触电的危险。

本系统不包含任何用户自行维修配件, 所有的维修工作须由专业人员进行。

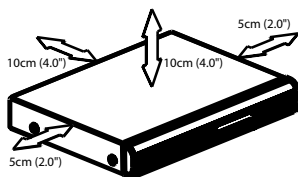
设置

寻找合适的位置

- 将本装置放置在平坦, 坚硬和稳固的表面上。不要将装置放在地毯上。
- 为免令产品受热, 切勿将本装置放在其他设备上(例如: 接收器或扩音器)
- 不要在本装置下面放置任何物品(例如: 光碟和杂志)。
- 将本装置放置在近交流电插座的位置, 以便接上交流电源。

通气空间

- 将装置放置在通风良好的位置, 防止内部过热, 保持装置背部和顶部最少有10厘米(4.0 ")的间隙, 左侧和右侧有5厘米(2.0 ")的间隙, 以防止过热。



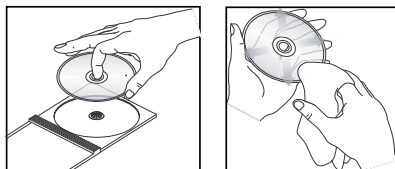
避免高温、潮气、水及尘埃

- 本装置不应暴露于滴水或泼水环境中。
- 切勿在产品上放置任何危险物品(例如: 装有液体的物件、燃点着的蜡烛)。

清洁光碟

有些问题的发生是因为碟机中的光碟不够清洁(例如: 图像停住, 声音中断, 画面扭曲)。为了避免这些问题, 光碟应当定期清洁。

如要清洁光碟, 请使用具有微纤维的清洁软布, 由光碟的中心以直线方向抹至碟边。



当心!

切勿使用溶剂例如: 苯、稀释剂、市面上出售的清洁剂或抗静电的喷剂清洁光碟。

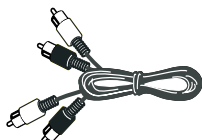
DVD录制器的光学装置(激光)在操作上比普通DVD或CD播放机需要更多电源, 用来清洁DVD或CD播放机的清洁CD可能会损害光学装置(激光)。因此避免使用清洁用的CD。

提供配件

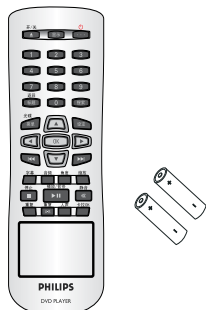
复合视频接线
(黄色)



音频接线
(白色, 红色)



遥控器和两枚电池



地区编码

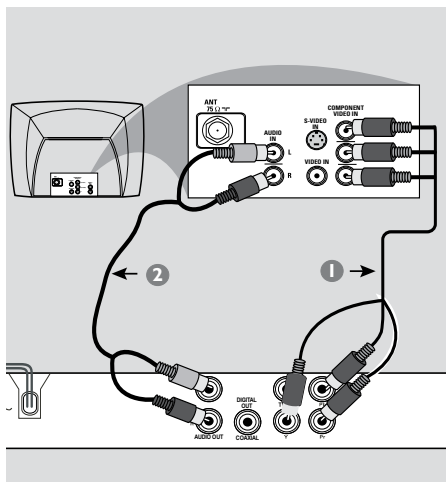
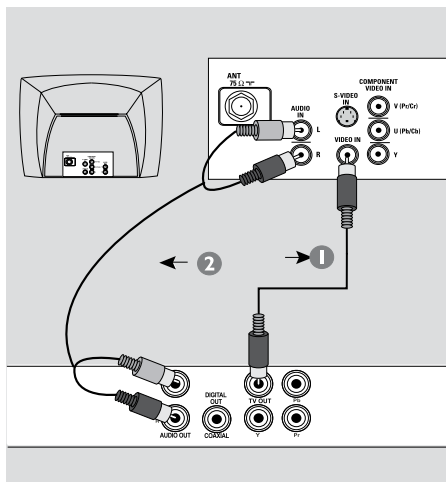
本DVD机可支援区域管理系统。请检查光碟包装上的区域代码。如果代码与本机编号(请参阅下列表格)不符,则可能无法播放此光碟。

有用提示:

- 由于CD-R/RW或DVD-R/RW各种光碟类型或录制条件的不同,可能无法与予以播放。
- 若您播放某一区的光碟出现问题,请先移走光碟并尝试播放另一张光碟。没有正确格式化的光碟,不能在本DVD系统播放。

地区	可播放碟片
美国和加拿大地区	 
英国和欧洲地区	 
亚太地区, 台湾, 韩国	 
澳洲, 纽西兰, 拉丁 (Latam)	 
俄罗斯和印度地区	 
中国, 开科斯群岛, 瓦里斯及富都拿群岛	 

连接电视机



重要!

- 视乎阁下电视机系统的功能，您只须选择下列一种视频连接电视机的方式。
- 请把DVD机直接与电视机连接。

使用复合视频插孔(CVBS)

- 1 使用复合视频接线(黄色)，将DVD系统的 TV OUT 插孔，连接在电视机的复合视频输入插孔上(或标记为 A/V In, Video In, Composite 或 Baseband) (使用附送的接线)。
- 2 欲通过电视机聆听DVD系统的音响，请使用音频接线(白/红色)将DVD系统的 AUDIO OUT(L/R)插孔，连接在电视机对应的AUDIO IN 插孔上(使用附送的接线)。

重要!

- 色差视频连接提供高画质的图象。电视机必须具有这些功能。

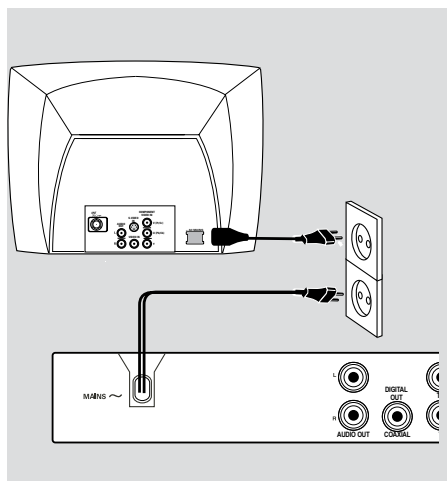
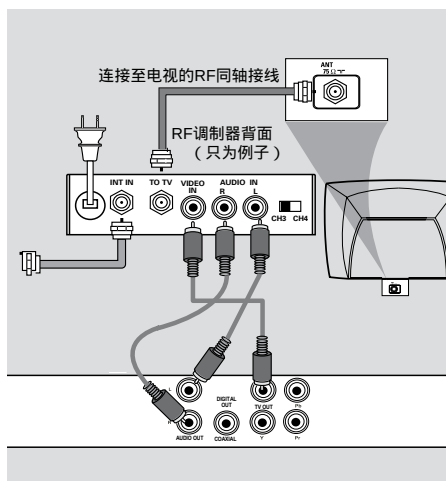
使用色差视频插孔 (YPbPr)

- 1 使用色差视频接线(绿/蓝/红色)，将DVD系统的Y Pb Pr插孔，连接在电视机的色差视频输入插孔上(或标记为Y Pb/Cb Pr/Cr或YUV)(无附送接线)。
- 2 欲通过电视机聆听DVD系统的声音，请使用音频接线(白/红色)将DVD系统的AUDIO OUT(L/R)插孔，连接在电视机对应的AUDIO IN 插孔上(使用附送的接线)。
- 3 详情请参阅44页 设定逐行扫描功能一节。

提示:

在进行或改变任何连接之前，
请确保所有的设备已经断开电源。

连接电源线



重要！

– 若您的电视机只有单独的Antenna In 插孔 (标记为 75 ohm 或 RF In,) 你便需要一个 RF 调制器, 以便收看在电视上播放的DVD画面。若需要详细RF调制器的操作和使用资料。请联络您的电子零售商或与飞利浦联络。

使用RF调制器配件

- 1 使用复合视频接线(黄色), 将DVD系统的TV OUT插孔连接至RF调制器的视频输入插孔上。
- 2 使用RF同轴接线, 将RF调制器连接至电视机的RF插孔上(无附送接线)。
- 3 欲通过电视机聆听DVD系统的声音, 请使用音频接线(白/红色)将DVD系统的AUDIO OUT(L/R)插孔, 连接在RF调制器对应的AUDIO IN 插孔上(使用附送的接线)。

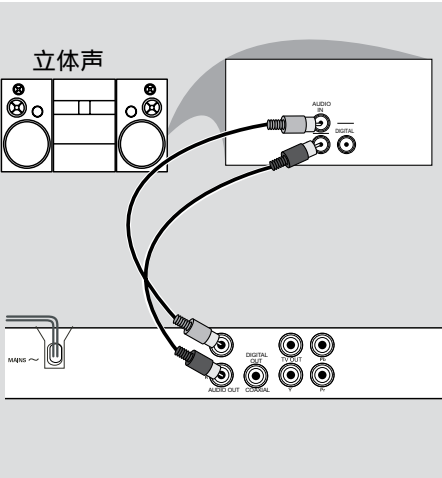
当每一项接线和配件都连接妥当后, 将交流电电源线插入电源插座。在启动电源的时候, 切勿进行或改变任何连接。

当DVD系统中未放入光碟时, 按DVD系统前控制板上的待机/开机按钮, 显示屏会出现“NO DISC”字样。

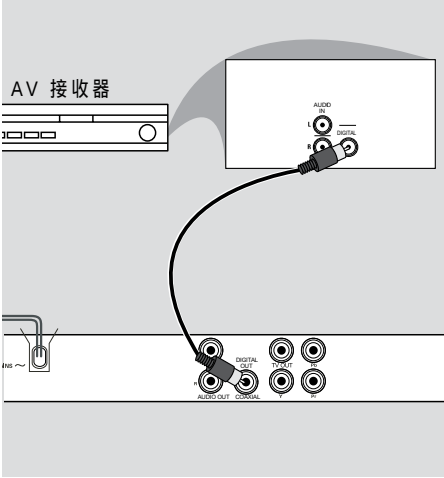
提示: 在进行或改变任何连接之前, 请确保所有的设备已经断开电源。

光纤连接

连接立体声系统



连接数码AV接收器



立体声有左/右Audio In 的插孔

- 1 请根据您的电视机选项，选择一个视频连接 (CVBS VIDEO IN 或 COMPONENT VIDEO IN)。
- 2 使用音频接线 (白/红色)，将 AUDIO OUT (L/R)的插孔，连接在立体音响系统对应的 AUDIO IN 插孔上。(使用附送的接线)。

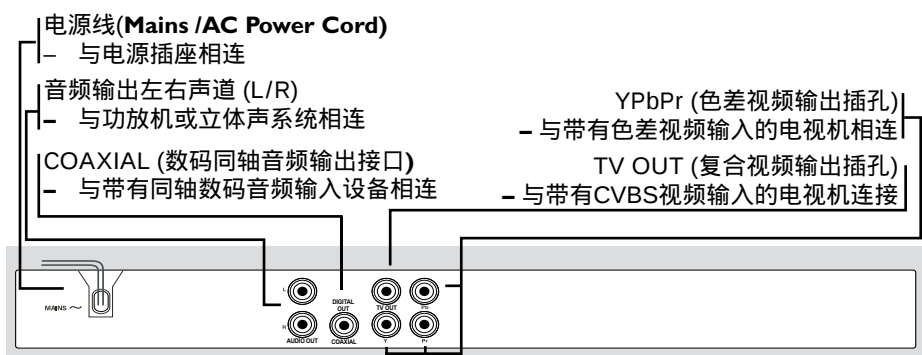
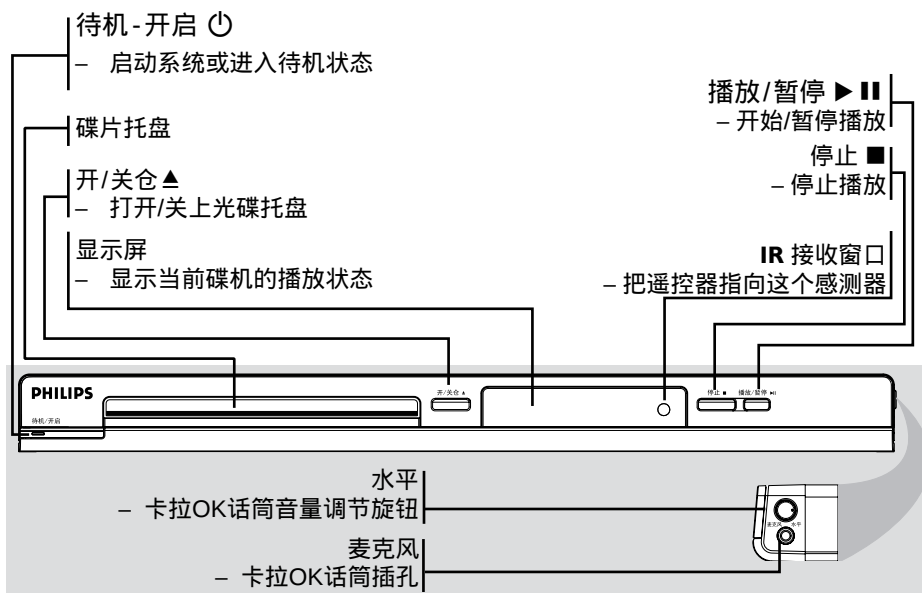
接收器有一个 PCM, 杜比数码 或 MPEG 解码器

- 1 请根据您的电视机选项，选择一个视频连接 (CVBS VIDEO IN 或 COMPONENT VIDEO IN)。
- 2 将DVD系统的 COAXIAL插孔连接在接收器对应的 Digital Audio In插孔上 (无附送接线)。
- 3 请根据您的接收器的性能，将DVD系统的数码输出设为 ‘ SPDIF/源码 ’ 或 ‘ SPDIF/PCM ’ (详情请参阅第57页的 数码输出 一节)。

有用提示:
- 如果数码输出的音频格式与您的接收器的能力不配合，接收器将会发出很大的噪声，或者一点声音也没有。

提示: 在进行或改变任何连接之前，
请确保所有的设备已经断开电源。

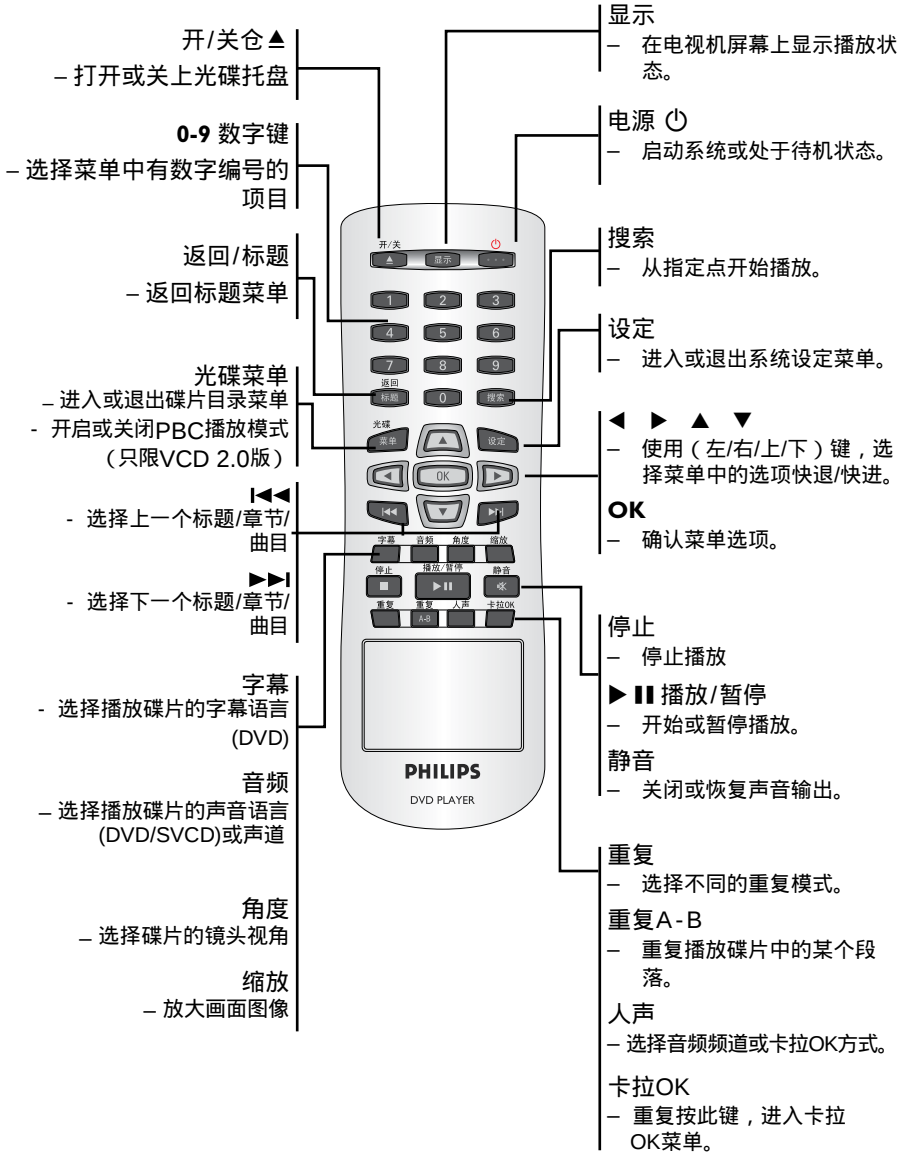
前后面板



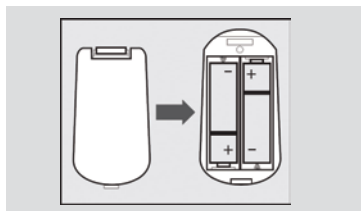
提示: 在进行或改变任何连接之前, 请确保所有的设备已经断开电源。

遥控器

中文(简体)



步骤一：装入电池

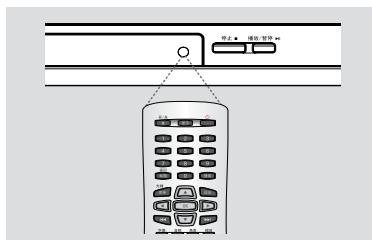


- ① 打开电池盖。
- ② 请跟从电池盒内的 (+ -) 指示，装入两枚R03或AAA电池。
- ③ 盖上电池盖子。

警告！

- 当您在很长一段时间不会使用遥控器时或电池用完时，请将电池取出。
- 不要将新、旧或不同型号电池混用。
- 电池本身含有化学成分，请将其及时放到合适的地方。

使用遥控器操作本音响系统



- ① 将遥控器直接对准在前控板的遥控感应器(IR)。
- ② 操作DVD系统时，请勿在遥控器和DVD系统之间放置任何物品。

步骤二：查找您检视的频道

- ① 使用DVD机上的待机-开启  键，启动机器。
- ② 启动电视机并设定正确的视频输入频道。您应该可以在电视机上看见DVD的蓝色背景。
 - 此频道通常是介于最高和最低之间的频道之间，您可称它为FRONT，A/V IN，VIDEO。（详情请参阅电视机的用户手册）
 - 或，你可以选择电视机的1号频道，然后重复按频道上下按钮直至出现视频输入频道。
 - 或，在电视遥控器上，可能有一个选择不同视频模式的按钮或开关。
 - 或，若您使用RF调制器，请将电视机设定至3或4号频道。
- ③ 如果您要使用外部设备(例如:功放等)，开启这些设备并将之与DVD播放机正确连接起来(请参阅该设备使用说明)。

启动(继续)

步骤三：设定逐行扫描功能

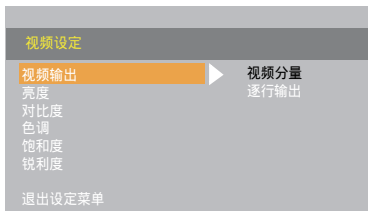
(只适用于有逐行扫描的电视机)

逐行扫描播放比隔行扫描 (普通的电视系统)播放可显示两倍画面格数。因为在几乎有两倍的扫描线数下, 逐行扫描可以提供更高的图象解析度和画质。

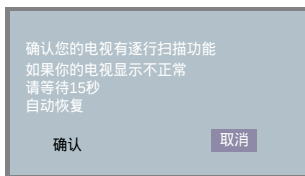
在你开始之前...

– 确保您有使用YPbPr接线把DVD机与有逐行扫描的电视机连接在一起。(请参阅38页)。
– 确保您已经完成基本的安装和设置。

- 1 启动电视机并设置到隔行扫描模式 (详情请参阅电视机的用户手册)。
- 2 使用遥控器上的电源键, 启动DVD机。
- 3 选择正确的视频输入频道。
→ 出现DVD背景画面。
- 4 按设置键。
- 5 按 ◀ ▶ 键选择 {视频设定}菜单。
- 6 按 ▲ ▼ 选择 {视频输出}, 然后按 ▶ 键。



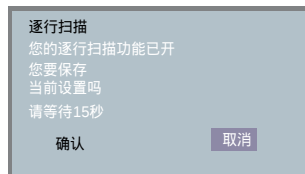
- 7 按 ▲ ▼ 选择 {逐行输出}, 然后按OK键确认。
→ 电视屏幕上会出现提示菜单。



- 8 按 ◀ 键选择菜单上的{ 确认 }, 并按OK键确认。

此时, 电视屏幕上将会出现扭曲了的画面, 直至您将电视机设定为 '逐行扫描' 模式。

- 9 启动电视机 逐行扫描功能。(详情请参阅电视机的用户手册)。
→ 电视屏幕上会出现以下菜单。



- 10 按 ◀ 键选择菜单上的{ 确认 }, 并按OK键确认。
→ 设定已经完成。现在您可以开始享受高质量的画面了。

如要手动关闭逐行扫描功能:

- 等待15秒后作自动恢复。

有用提示:

– 市场上有些逐行扫描和高解析度的电视, 不能完全和该DVD系统兼容, 在逐行扫描模式播放DVD光碟时, 会出现不自然的画像, 如出现此情形, 请关闭在DVD系统和电视机的逐行扫描功能。

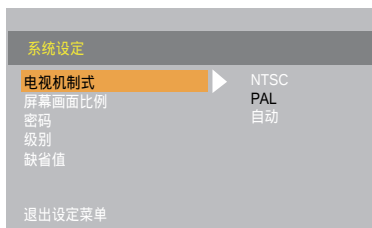
提示:

划有底线的选项是默认设置

返回上一级菜单, 请按◀ 键, 移除菜单, 请按设置键。

步骤四：选择对应电视机的制式

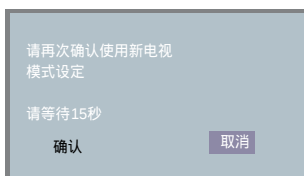
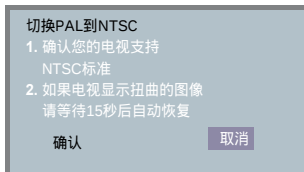
若要在本DVD系统中播放DVD光碟，DVD系统，光碟和电视机的制式必须互相匹配。在改变电视机系统之前，确定您电视机的制式。



- 5 选取所需的设置，然后按OK键确认。

提示：

– 在您改变当前电视系统的制式前，请确保您的电视机支持该“电视制式”。



- ① 按设置键。
- ② 按 ◀ ▶ 键选择 {系统设定} 菜单。
- ③ 按 ▲ ▼ 键选择 {电视机制式}，然后按 ▶ 键进入。
- ④ 按 ▲ ▼ 键选取下列一个选项。

{ PAL }

若连接的电视机是PAL制式，请选择PAL，它会改变NTSC光碟的视频信号并以PAL的格式输出。

{ NTSC }

若连接的电视机是NTSC制式，请选择NTSC，它会改变PAL光碟的视频信号并以NTSC的格式输出。

{ 自动 }

若连接的电视机能兼容NTSC和PAL(多制式)请选择自动，输出格式将会根据光碟的视频信号而定。

提示：

划有底线的选项是默认设置

返回上一级菜单，请按◀键，移除菜单，请按设置键。

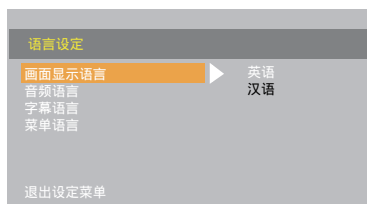
启动 (继续)

步骤五：设置语言

根据您的国家或区域来选择不同的语言。屏幕上的提示与用户手册内的图示也许不一致。

屏幕显示语言

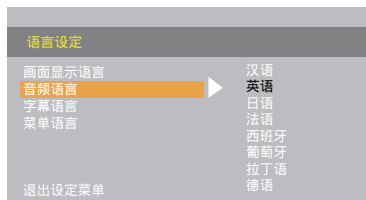
选择此项可设置本DVD系统菜单在电视屏幕上的显示语言。
不论光碟上的语言为何，系统菜单的显示语言将保持为您所设定的语言。



- ① 按设置键。
- ② 按 ◀ ▶ 键选择 {语言设定} 菜单。
- ③ 按 ▲ ▼ 键选择{画面显示语言}, 然后按 ▶ 键进入。
- ④ 按 ▲ ▼ 键选取所需语言并按OK键确认。

声音，字幕和碟片菜单语言

你可以从声音、字幕、碟片菜单语言中选择你所需要的语言，若您所选的语言，光碟中并不存在，系统将会使用光碟的预置设定语言。



- ① 按设置键。
- ② 按 ◀ ▶ 键选择 {语言设定} 菜单。
- ③ 按 ▲ ▼ 键选取下列一个选项, 然后按 ▶ 键进入。
 { 音频语言 }
 改变碟片配音语言请选择此项。
 { 字幕语言 }
 改变碟片字幕语言请选择此项。
 { 菜单语言 }
 改变碟片选单语言请选择此项。
- ④ 按 ▲ ▼ 键选择所需语言，并按OK键确认。
- ⑤ 重复步骤由 ③至④ 选择其他语言设定。

有用提示:

– 只有在出仓或无碟的模式下，音频语言和字幕语言才可选。

提示:

划有底线的选项是默认设置

返回上一级菜单，请按◀ 键，移除菜单，请按设置键。

重要！

- 当您按下按钮时，电视机画面若出现无效字样，表示该功能并不适用于现在播放的碟片或当前的时间。
- DVD机和碟片有区域代码限制，播放碟片前，请确认碟片和DVD机的区域代码是一致的。

超级视频光碟**MP3-光碟****适合播放的媒体类别**

使用本DVD系统，您可播放下列碟片：

DVD 视频光碟
(数码视频光碟)



DVD±RW(DVD可复写式光碟)
音频/视频格式或
MP3/WMA/JPEG。



DVD±R (DVD可烧录式光碟)
音频/视频格式或
MP3/WMA/JPEG。



CD-R (CD-可烧录式光碟)
音频/视频格式或
MP3/WMA/JPEG。



CD-RW (CD-可复写式光碟)
音频/视频格式或
MP3/WMA/JPEG。



CD碟 (数字音频
CD光碟)



VCD碟
(格式 1.0, 1.1, 2.0)

**支持的文件格式****MP3 曲目**

- 文件的扩展名为 ' .mp3 '
- JPEG/ISO格式
- 最多显示10个字母
- 支持的采样频率：
(MPEG-1) 32kHz, 44.1kHz, 48kHz
(MPEG-2) 16kHz, 22.05kHz, 24kHz
- 支持比特率：
(MPEG-1) 32 - 256 kbps
(MPEG-2) 16 - 160 kbps

JPEG 图片

- 文件的扩展名应为 ' .JPG '，不是 ' .JPEG '
- JPEG/ISO格式
- 只能显示DCF-标准静止影像或者JPEG影像，例如 TIFF。

提示：

根据光碟配置、特性录制方式不同，有些碟片可能无法在本系统中予以播放。

播放功能

开始光碟播放

- ① 启动电视机并调较至正确的DVD系统播放频道 (例如 'EXT', '0', 'AV')。
- ② 按待机/开启  按钮, 启动DVD系统。
- ③ 按前面板上的 开/关仓  按钮来打开光碟托盘。
- ④ 载入光碟, 请确保有标签的一面朝上, 然后再次按 开/关仓  按钮, 关闭光碟托盘。
→若是双面光碟, 请将要播放的一面朝下。
- ⑤ 载入光碟后会自动进行播放。若无播放, 请按播放/暂停  键。
- 若电视画面显示光碟的目录, 请参阅49页的 '使用光碟目录' 一节。
- 若光碟被童锁功能上锁, 您必须输入四位数字密码 (请参阅55页)。
- 更多的播放功能, 请参阅第48-52页。

基本播放控制

除有另行说明, 所有操作均以遥控器使用说明为主。

暂停播放

- ① 在播放进行中, 按播放/暂停  键将暂停播放, 并且画面会静止。
→ 声音则变成静音模式。
- ② 再按播放/暂停  键将恢复正常的播放模式。

选择标题/章节/曲目

- 按   键转至上一个或下一个标题/章节/曲目。
- 在停止的模式中, 按显示键显示碟片的播放信息标题/章节/曲目(例如 - 00/08)。
- 使用数字键 (0-9) 输入适合的标题/章节/曲目数字, 然后按 **OK** 键确认。
→ 播放将会转至您所选的标题、章节或曲目。

停止播放

- 按 停止  键。

提示:

- 如果光碟停止播放超过大约5分钟, 屏幕保护会自动生效。
- 如果光碟停止播放超过大约10分钟, 并且您没按任何按钮, 播放将会自动转为待机状态。

提示: 此处所提及的操作功能可能对某些光碟无法适用。
请务必参阅光碟随附的使用说明。

播放功能(继续)

影像播放操作方式 (DVD/VCD/SVCD)

使用光碟目录

根据不同的碟片类型，当您载入光碟后，电视画面可能会出现一个目录。

选择播放功能或项目

- 使用遥控器上的 ▲▼◀▶ 或数字键(0-9)进行选择，然后按OK键开始播放。

进入或离开光碟目录

- 按遥控器上的光碟菜单键。

缩放

此功能可让您将电视屏幕上的图像进行缩放以及移动放大影像。

- ① 在播放进行中，重复按缩放键可显示图像的不同比例。
→ 使用 ▲▼◀▶ 键移动放大图像。
→ 播放继续。
- ② 重复按缩放键回到原来的尺寸。

OSD(屏幕显示)

此功能可让您在碟片播放过程中,将碟片相关信息显示在电视屏幕上。

- ① 在播放进行中，重复按显示键。

→ 电视屏幕将会列出当前碟片的可用信息。

标题/章节/时间 (DVD)

标题 0/2 章节 0/29 00:00:13

音频/字幕/角度 (DVD)

0) 1/1 D5.1CH 关 关

曲目/静音/PBC/重复/时间 (VCD)

曲目 5/18 PBC 00:00:13

选择标题/章节/曲目/时间

- ① 按搜索键, 然后使用 ◀▶ 选取选项。
- ② 使用数字键 (0-9) 输入一个有效数字。
→ 播放将会转至所选择的标题/章节/曲目/及所选取的时间。

提示:

此处所提及的操作功能可能对某些光碟无法适用。
请务必参阅光碟随附的使用说明。

播放功能 (继续)

选择不同的重复/随机播放功能

重复播放模式

根据不同碟片类型，重复播放选项也不同。

- ① 在碟片播放过程中，反复按重复键选择下面重复播放模式。

章节(DVD)

– 重复播放当前章节。

单曲重复(CD/SVCD/VCD)/标题(DVD)

– 重复播放当前曲目(CD/SVCD/VCD)/标题(DVD)。

全碟重复

– 重复播放整个碟片。

随机播放 (DVD/CD/VCD)

– 随机播放当前文件夹所有文件。

关

– 取消重复播放模式。

提示:

– 对于VCD碟片，如果PBC模式设置为开，重复播放是无效的

在一个章节/曲目重复一个段落

您可以在一个标题、章节、曲目内重复播放一个特定的片段。此项操作，您必须设置需要重复播放片段的起点和终点。

- ① 在碟片播放过程中，按重复**A-B**键设置段落播放起点重复**A-**。
- ② 再次按重复**A-B**键设置段落播放终点重复**A-B**。
→ 只能在同一个章节/曲目内设置重复起点和终点。
→ 这部分将不断地重复播放。
- ③ 第三次按重复**A-B**键，取消段落重复播放。

提示: 此处所提及的操作功能可能对某些光碟无法适用。
请务必参阅光碟随附的使用说明。

DVD碟片的特殊功能

标题播放

- ① 按光碟菜单键。
→ 电视屏幕上会出现标题菜单 (若碟片提供此功能)。
- ② 按 ▲▼◀▶ 或数字键(0-9) 来选择要播放的标题。
- ③ 按OK键确认。

镜头视角

- 反复按角度键，可选择光碟提供的不同角度。

改变伴音语言

对于DVD碟片

- 重复按音频键，可选择光碟提供的不同伴音语言。

改变声音频道

对于VCD 碟片

- 重复按音频键，可选择光碟提供的声音频道(左声道，右声道，立体声)。

多功能字幕

- 重复按字幕键，可选择光碟提供的您所需要的字幕语言。

VCD与SVCD的特殊功能

对于播放控制 (PBC)

对于具备播放控制(PBC)功能的VCD(只限2.0版本)及SVCD光碟。

- 按光碟菜单键来切换 ‘ PBC开 ’ 和 ‘ PBC关 ’。
→ 若您选择 ‘ PBC 开 ’ ,在电视机上将会出现光碟目录(若碟片提供此功能)。
→ 请使用 I◀◀ / ▶▶I 或数字键(0-9)来选择要播放的项目。

- 在播放进行中,按返回/标题键会返回碟片菜单(如果PBC是 ‘ 开 ’)。

如果你想跳过索引目录并从头直接播放,

- 按遥控器上的光碟菜单键切换到 ‘ PBC关 ’ 。

提示:

此处所提及的操作功能可能对某些光碟无法适用。
请务必参阅光碟随附的使用说明。

播放功能(继续)

播放 MP3/JPEG/Kodak图片光碟

重要!

您必须开启您的电视机并设定正确的视频频道。(详情请参阅第43页‘查找您检视的频道’一节)

- 1 载入一个图片光碟(JPEG/Kodak图片光碟)。
 - 对于Kodak碟片,开始放映幻灯片。
 - 对于JPEG碟片,电视屏幕将会出现图片菜单。按播放/暂停 ► || 键开始放映幻灯片。

基本操作

- 1 载入一张MP3/JPEG图片光碟。
 - 电视屏幕上会出现碟片目录菜单。
- 2 按 ▲▼ 键选择播放的文件夹并按 OK 键打开,然后按 ► 键。



- 3 按 ▲▼ 键或使用数字键 (0-9) 选取选项。
 - 4 按 OK 键确认。
 - 播放将会从选择的文件开始直到整个文件夹播完。
- 载入一张包含声音和图像的碟片, MP3曲目将会自动进行播放。
 - 播放JPEG文件, 重复按►键选择图片图标并按OK键确认

播放选择

在播放进行中, 您可以:

- 按 ◀◀ / ▶▶ 键来选择当前的文件夹中其他曲目/文件。
- 反复按播放/暂停 ► || 键暂停/恢复播放。

重复

- 1 在碟片播放过程中, 反复按重复键选择下面重复播放模式。

单曲重复

– 重复播放一个MP3曲目或保持一个JPEG图片在屏幕上静止。

目录重复

– 重复播放所选文件夹中所有文件。

全碟重复

– 重复播放整个碟片中所有文件。

随机播放

– 随机状态下重复播放。

关

– 关闭重复播放模式。

提示:

此处所提及的操作功能可能对某些光碟无法适用。
请务必参阅光碟随附的使用说明。

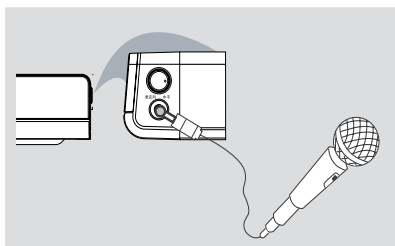
卡拉OK光碟的播放

重要！

你必须开启您的电视机和设定正确的视频频道。（详情请参阅第43页‘查找您检视的频道’一节。）

基本操作

- 1 将话筒(未提供)的插头插到DVD机侧面的麦克风插孔内。



- 2 按卡拉OK键，进入卡拉OK菜单。
→ “话筒设定：[关]”将会显示在电视机屏幕上。
→ 按 ◀▶ 键进行切换，开启或关闭卡拉OK模式。
- 3 放入卡拉OK光碟，然后按播放/暂停 ▶|| 键。
- 4 旋转DVD机侧面板的水平旋钮来调节话筒的音量。

有用提示：

– 在连接这个话筒前，请将话筒音量调节至最小，以防止发出巨响。

人声

- 根据卡拉OK光碟自身的设定，您可以选择卡拉OK光碟内的原声设定。
- 反复按人声键，选择不同音频的模式。

有用提示：

– 此功能及画面的显示是根据光碟的内容而定。

卡拉OK

- 1 按卡拉OK键，进入卡拉OK菜单。
- 2 按 ▶ 键，选择 “话筒设定：[开]”，
- 3 重复按卡拉OK键，在 ‘话筒设定’，‘话筒音量’，‘混响’，‘音调’ 之间切换
- 当 ‘话筒设定’ 被选择后，按 ◀▶ 键设置话筒设定 ‘开’ 或 ‘关’。
- 当 ‘话筒音量’ 被选择后，按 ◀▶ 键在0至8之间调节话筒音量的高低。
- 当 ‘混响’ 被选择后，按 ◀▶ 键在0至8之间调节混响的大小。
- 当 ‘音调’ 被选择后，按 ◀▶ 键在-6至+6之间调节变调的值，此功能可让您调节到配合你的嗓子。

提示：

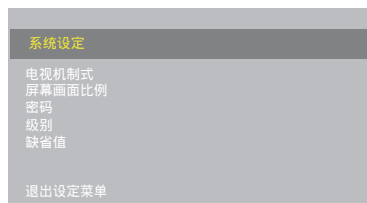
此处所提及的操作功能可能对某些光碟无法适用。
请务必参阅光碟随附的使用说明。

DVD 菜单选项

本DVD系统需通过电视，以便您依需求对系统设置菜单进行设定。

使用系统设定菜单

- ① 遥控器上的设置键。
- ② 按 ◀▶ 键选择{系统设定}。



电视机制式

此菜单包含多种制式选项，可选择适合所连接电视的制式。(详情请参阅第45页)。

屏幕画面比例

根据您所连接的电视机选择DVD系统的画面长宽比，并且光碟的录制格式可按照您所选择的画面尺寸进行播放，否则屏幕画面比例的设定在播放时是无效的。

- ① 在‘系统设定’中，按 ▲▼ 键选择 { 屏幕画面比例 }，然后按 ▶ 键。
- ② 按 ▲▼ 键选择下列一个选项。
 { 4 : 3PS }
 对于普通家庭用的4 : 3电视，选择此项，播放宽荧幕的影碟，电视屏幕上显示完全填充的图象，图象的左右两边可能被切掉。
 { 4 : 3LB }
 对于普通家庭用的4 : 3电视，选择此项，播放宽荧幕的影碟，电视屏幕上会显示宽的完整图象，并且上部和下部以黑边填充，
 { 16 : 9 }
 如果你有一个宽屏幕的电视（16 : 9），请选择此项。
- ③ 按OK键确认选项。

提示：划有底线的选项是默认设置。
 返回上一级菜单，请按◀键。移除菜单，请按设置键

密码

当播放一些被限制的碟片或提示输入密码时,您需要输入您的四位数字密码。选择此项,可进行密码变更。

- ① 在‘系统设定’中,按▲▼键选择{密码},然后按▶键。
- ② 使用数字键(0-9)输入您的四位数字密码。
- 如果您忘记了旧密码,请输入预设密码‘0000’。
- ③ 按OK键解除锁定。
- 如果您需要变更密码,按▶键并使用数字键(0-9)输入您的新的四位数字密码,按OK键确认。

级别

此功能可让您设置播放限制级别,级别设定的标准因国家而定,共有1到8级,透过设定父母监控播放,您可以禁止播放某些不适合儿童的碟片或某些碟片中不适合儿童观看的情节。

- 在进入级别设定菜单之前,您必须输入四位数字密码解除密码锁定。
- ① 在‘系统设定’中,按▲▼键选择{级别},然后按▶键。
- ② 按▲▼键选取本DVD系统所需要设置的级别并按OK键确认。
→欲关闭年龄控制并播放所有光碟,请选择{8成人级}。

提示:

划有底线的选项是默认设置。

返回上一级菜单,请按◀键。移除菜单,请按设置键

DVD 菜单选项 (继续)

- DVD光碟的分级如高于系统选定的级别，除非输入您的四位数字密码。否则将无法播放（请参阅第64页 {密码} 一节}

有用提示:

- 如果光碟的制造商没有将级别录制在光碟中，此功能不会限制观看的级别。
- VCD, SVCD, CD 不设级别，因此父母监控则无效。非正规渠道出版的DVD光碟一般都没有级别设定，也无法使用父母监控功能。
- 某些DVD光碟的级别没有录制在光碟中，虽然该级别可能会印刷在光碟的封面上，但父母监控不会在此类光碟上起作用。

缺省值

使用‘缺省值’功能会将所有的选项与个人设定恢复至原厂设定值，但父母监控与设定密码除外。

- ① 在‘系统设定’中，按▲▼键选择 { 缺省值 }，然后按▶键选择 { 复原 }。
- ② 按OK键确认。
→所有设定将会恢复至原厂设定值。

提示:

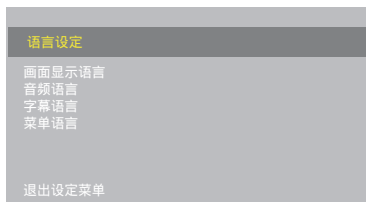
划有底线的选项是默认设置。

返回上一级菜单，请按◀键。移除菜单，请按设置键

DVD 菜单选项 (继续)

使用语言设定菜单

- 1 按遥控器上的设置键。
- 2 按 ◀▶ 键选择{ 语言设定 }。



画面显示语言

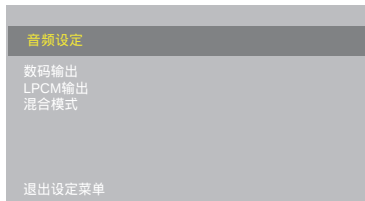
此选项包含多种屏幕显示语言选项，(详情请参阅第46页)。

音频、字幕、菜单语言

这些选项包括多种录制在DVD系统上的音频、字幕、菜单语言选项。(详情请参阅第46页)。

使用音频设定菜单

- 1 按遥控器上的设置键。
- 2 按 ◀▶ 键选择{ 音频设定 }。



数码输出

此选项包括{ SPDIF/源码 }，{ SPDIF/PCM } 两个选项。

- 1 在 ' 音频设定 ' 中, 按 ▲▼ 键选择 { 数码输出 }, 然后按 ▶ 键。

{ SPDIF/源码 }

如果您已将 ' 数字输出 ' 连接至多声道解码器或接收器并且支持Dolby Digital 或MPEG-2任一种多声道音频格式，请选择此设定。

{ SPDIF/PCM }

如果连接的设备无法解码多声道音频，本DVD系统将会将Dolby Digital 或MPEG-2多声道音频信号解码为PCM。

- 2 按 ▲▼ 键进行选取，然后按OK键确认。

提示:

划有底线的选项是默认设置。

返回上一级菜单，请按◀键。移除菜单，请按设置键

DVD 菜单选项(继续)

LPCM 输出

为了高质数声音的输出，您可以启动或关闭数字输出信号。

- 1 在 ‘ 音频设定 ’ 中, 按 ▲▼ 键选择 {LPCM 输出}, 然后按 ► 键。

{ 48K }

用48kHz的取样频率进行音频解码。

{ 96K }

用96kHz的取样频率进行音频解码。

以此取样频率所录制的光碟只能在 Stereo - Classic(Flat)模式下播放。

- 2 按▲▼键进行选择，然后按OK键确认。

混合模式

此选项可让您将DVD音响系统设置为模拟立体声输出。

- 1 在 ‘ 音频设定 ’ 中, 按 ▲▼ 键选择 { 混合模式 }, 然后按 ► 键。

{ LT/RT }

当本系统与杜比逻辑解码器连接时，请选择此项。

{ 立体声 }

此设定可直接从左右音频 (L/R) 端子输出立体声讯息。

{ 虚拟环绕声 }

可将本DVD系统制造出虚拟环绕的效果。

- 2 按 ▲▼ 键进行选择，然后按OK键确认。

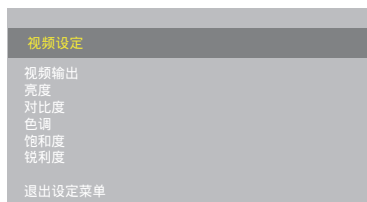
提示:

划有底线的选项是默认设置。

返回上一级菜单，请按◀键。移除菜单，请按设置键

使用视频设定菜单

- 1 按遥控器上的设置键。
- 2 按 ◀▶ 键选择{视频设定}。



视频输出

- 1 在‘视频设定’中，按 ▲▼ 键选择 {视频输出}，然后按 ▶ 键。

{ 视频分量 }

使用视频分量连接线 (YPBPR) 连接本设备到电视机，并将电视机也设置为视频分量

{ 逐行输出 }

使用视频分量连接线 (YPBPR) 连接本设备到电视机，并将电视机设置为逐行扫描。

- 2 按 ▲▼ 键进行选取并按OK键确认。

亮度/对比度

调高数值会使图象变亮或轮廓更分明，反之亦然，针对一般设定，可选择 (6)。

- 1 在‘视频设定’中，按 ▲▼ 键选择 {亮度} 或 {对比度}，然后按 ▶ 键。
→ 显示设定菜单。
- 2 按 ▲▼ 键进行调整，选择最适合您的设置。
- 3 按OK键确认。

色调/饱和度

您可以通过调节‘色调’和‘饱和度’的值，来调节您图象的色彩。

- 1 在‘视频设定’中，按 ▲▼ 键选择 {色调} 或 {饱和度}，然后按 ▶ 键。
- 2 按 ▲▼ 键进行调整，选择最适合您的设置。
- 3 按OK键确认。

锐利度

通过调节锐利度，您可以将您的图片颜色个性化。

- 1 在‘视频设定’中，按 ▲▼ 键选择 {锐利度}，然后按 ▶ 键。
- 2 按 ▲▼ 键调整画面的锐利度，并按OK键确认。

提示：

划有底线的选项是默认设置。

返回上一级菜单，请按◀键。移除菜单，请按设置键

故障指南

警告！

在任何情况下，切勿自行修理本系统，这样会令保养失效。切勿开启本系统的盖子，这会有触电的危险。

若系统发生故障，在送本系统到维修站之前，请先检查下列各项。若跟从这些指示后，问题依然未能解决，请联络您的零售商或致电飞利浦求助。

中文(简体)

问题	解决方法
没有电源	- 按下在DVD前控板的待机-开启按钮，以启动电源 - 确保交流电插座有电。
遥控器不能正常工作	- 将遥控器对准播放机面板上的传感器。（不是对准电视机）。 - 移开遥控器和电视机之间的障碍物。 - 检查或更换新的电池。 - 按照遥控器所示的极性(+/- 标志)正确装入电池。
没有画面	- 启动您的电视机并调较至正确的视频输入频道，您可以按电视遥控器上的“1”键，然后反复按频道上下按钮，直至您看到电视节目。 - 检查DVD系统和电视机之间的视频连接是否正确。
画面完全扭曲或只出现黑/白画面	- 碟片不符合电视系统的标准制式(PAL/NTSC)。 - 碟片脏了，清洁碟片。 - 有时画面会出现小部分的扭曲情况，这不是故障。 - 手动关闭逐行扫描功能： - 关闭您的电视逐行扫描模式（或设置为隔行扫描模式） - 按开/关仓键来打开托盘。
没有声音	- 检查音频的连接，红/白插孔的连接是正确的。 - 根据连接DVD机的设备，检查数码输出设置是否正确。
不能播放光碟	- 确保光碟标签朝上。 - 地区编码错误。 - 错误的碟片类型，详情请参阅“播放-适合播放的媒体类别”这一章节。 - 确保碟片没有被刮伤或损坏，清洁碟片或换一张新碟。 - 试用另一张光碟以检查这张光碟是否坏了。
屏幕的长宽比不能改变	- 长宽比已经被固定在DVD碟片上。 - 可能您的电视不能改变长宽比。

问题	解决方法
目录项目无法选取	- 按二次停止键，然后选择系统目录。 - 依光碟功能而定，有些目录项目是无法选取的。
DVD机不能开始播放	- 载入可播放光碟，并将要播放的一面朝下。 - 检查碟片类型，系统制式(PAL/NTSC) 及区域码。 - 检查碟片上是否有划痕和污迹。 - 按设置键关闭屏幕设置选单。 - 你可能需要输入密码改变父母控制级别或为碟片解锁才能正常播放。 - 可能有湿气进入系统里面，取出碟片并启动DVD系统大约一个小时的时间。 - 从电源插座中拔出电源线，隔几分钟后再连接电源线，按平常一样再次操作系统。
播放过程中，图象短暂地停住	- 检查光碟是否有指痕和划痕，用软布从中央想边缘擦干净。
无法选择逐行扫描启动/关闭	- 请检查视频讯号输出输出是否切换至 {YPbPr}。

产品规格

电视规格(PAL/50Hz)(NTSC/60Hz)

数据线	625	525
播放	多规格(PAL/NTSC)	

视频属性

视频 DAC	12位, 108MHz	
Y Pb Pr	0.7 Vpp 至75ohm	
视频输出	1Vpp 至75ohm	

视频格式

数位压缩	MPEG2用于DVD,SVCD	
	MPEG1用于VCD	
	DivX	

DVD	50HZ	60Hz
水平解析度	720像素	720像素
垂直解析度	576行	480行
VCD	50HZ	60Hz
水平解析度	352像素	352像素
垂直解析度	288行	240行

音频格式

数字音频	MPEG/AC3	压缩数字
		杜比数字
	PCM	16,20,24位
		fs 44.1,48,96kHz
	MP3(ISO9600)	96,112,128,256kbps不同的
		比特率 fs 32,44.1,48kHz

模拟立体声。
从数字多声道混合两声道输出。

音频属性

DA转换器	24位, 192kHz	
DVD	fs 96kHz	4Hz - 44kHz
	fs 48kHz	4Hz - 22kHz
SVCD	fs 48kHz	4Hz - 22kHz
	fs 44.1kHz	4Hz - 20kHz
CD/VCD	fs 44.1kHz	4Hz - 20kHz
音频讯噪比(1kHz)	>95 dB	
动态范围(1kHz)	>85 dB	
音频串音(1kHz)	>85 dB	
失真和噪声(1kHz)	>75 dB	
MPEG MP3	MPEG 音频L3	

连接

Y Pb Pr 输出	(绿,蓝,红色)线
视频输出	(黄色)线
音频输出	(白/红色)线
数字输出	1组同轴
	IEC60958用于CDDA/LPCM
	IEC61937用于MPEG 1/2,
	Dolby Digital

机壳

尺寸(长x高x宽)	360x37x235 mm
重量	大约2.0kg

电源消耗

电源插座	110 - 240V; 50/60Hz
电源消耗	<10W
待机模式电源消耗	<1W

模拟：声音并未转换为数字。模拟声音变化多端，而数码声音则有特定的数值。这些插孔能透过左、右两个声道传送音频。

长宽比：显示图象的垂直及水平尺寸比例。传统电视的水平及垂直比例为4：3，而宽屏幕电视则为16：9。

AUDIO OUT插孔：位于DVD系统背面的插孔。负责传送音频至另一系统。（电视、立体声等）

比特率：保存指定长度音乐的数据；以每秒千比特、kbps或录音速度作量度单位。一般来说，比特率越高或录音速度愈快，音质也就愈好，但所占的碟片空间也就愈多。

章节：在DVD上较标题为短的画面或乐曲段落。标题是由多个章节组成，而每个章节均已编上章节号码，方便阁下搜索。

色差视频输出插孔：位于DVD系统背面的插孔，能把高质视频画面传送至附有色差视频输入插孔的电视（R/G/B，Y/Pb/Pr等）。

光碟目录：通过屏幕显示，选择图象、声音、字幕及多角度观赏等功能。

数码：已转换为数字的声音。当你使用DIGITAL AUDIO OUT COAXIAL 或 OPTICAL插孔时，便可使用数码声音。模拟声音只能使用两个声道，但这些插孔，能以多个声道传送音频。

杜比数码：由杜比实验室开发的环绕声系统，包括六声道数码音频（前左和前右，左环绕和右环绕，中置和重低音）。

JPEG：极普通的数码静止画面格式。由联合照相专家组提出的静止画面数据压缩系统，虽然压缩比例高，但影像质素，只会受轻微的影响。

MP3：附有声音数据压缩系统的档案格式。MP3全名为Motion Picture Experts Group1(或MPEG-1) Audio Layer 3。如果使用MP3格式，CD-R或CD-RW光碟能储存比普通CD多十倍的数据。

多声道：DVD已把每条音频构成一个声场。多声道是指拥有三个或以上声道的音频结构。

家长监管：此DVD功能，可根据不同国家的限制水平，限制播放光碟用户的年龄。每张光碟的限制各有不同。启动功能后，如软件的级数较用户自订的级数为高，光碟将不能播放。

PCM（脉冲编码模组）：用以转换模拟声音讯号至数码讯号，以便进行后期处理，而转换时并不需要进行数据压缩。

播放控制（PBC）：收录在视频CDs或SVCDs的讯号，用以控制复制程序。如使用在视频CD或支持PBC的SVCD上的目录萤幕，你便可以享用互动式软件以及拥有搜寻功能的软件。

逐行扫描：它能以讯号框的形式，同时显示画面上的所有水平线。这个系统能把DVD上的隔行视频信号转换为逐行扫描格式，以连接逐行显示屏。这样便能大大提升垂直解像度。

地区编码：此系统令光碟只能在预先设定的地区播放。此DVD机只能播放拥有兼容地区编码的光碟。您可在产品标签上，找到DVD机的地区编码。部分光碟或会拥有多于一个的兼容地区（或全区）。

标题：在视频软件中的DVD、音乐等图象或音乐功能中最长的部分或在音频软件中的整张专辑。每个标题均以编上标题编号，方便阁下搜寻。

TV OUT插孔：位于DVD系统后的插孔，用以传送视频至电视。